

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

СОВЕТ  
БЕЗОПАСНОСТИ



Distr.  
GENERAL  
S/9468  
9 October 1969  
RUSSIAN  
ORIGINAL: FRENCH

ПИСЬМО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ОРГАНИЗАЦИИ АФРИКАНСКОГО ЕДИНСТВА ОТ  
8 ОКТЯБРЯ 1969 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

В соответствии со статьей 54 Устава Организации Объединенных Наций имею честь препроводить Вашему Превосходительству для сведения Совета Безопасности прилагаемые резолюции, принятые на шестом Совещании глав государств и правительств по вопросу о положении на Ближнем Востоке и об агрессии Португалии против Республики Гвинея.

Примите и проч.

Мамаду Моктар ТИАМ

Посол  
Постоянный представитель  
Организации африканского единства  
при Организации Объединенных Наций

РЕЗОЛЮЦИЯ ОБ АГРЕССИИ ИЗРАИЛЬСКИХ ВОЙСК ПРОТИВ ОБЪЕДИНЕННОЙ  
АРАБСКОЙ РЕСПУБЛИКИ

Согласно полученным нами сведениям мы, главы государств и правительств стран ОАЕ, собравшиеся в Аддис-Абебе 10 сентября 1969 года,

глубоко взволнованные новостью о том, что сегодня была совершена новая агрессия израильских войск против другой части национальной территории Объединенной Арабской Республики,

1. осуждаем эту агрессию, как любую агрессию, направленную против братской страны;
2. считаем своим долгом при таких обстоятельствах подтвердить нашу солидарность с Объединенной Арабской Республикой;
3. обращаемся к совести всего мира с призывом сделать все возможное, чтобы избавить наш континент, который уже слишком много страдал от вторжения иностранных войск, от нового очага напряженности и войны, последствия которых нельзя предвидеть ни для Африки, ни для остальной части мира.

## РЕЗОЛЮЦИЯ О ПОЛОЖЕНИИ В ОБЪЕДИНЕННОЙ АРАБСКОЙ РЕСПУБЛИКЕ

Совещание глав государств и правительств стран ОАЕ, собравшееся в Аддис-Абебе (Эфиопия) на свою шестую очередную сессию с 6 по 9 сентября 1969 г.,

заслушав заявление Его Превосходительства Министра национальной ориентировки, главы делегации ОАР, относительно положения, существующего на Ближнем Востоке и особенно в ОАР, ввиду развития новых событий в этом районе,

сильно озабоченное ухудшением положения в этом районе, вызванным тем обстоятельством, что вывод оккупационных войск не был осуществлен, несмотря на резолюции Совета Безопасности (242 от 22 ноября 1967 г.) и ОАЕ (АНГ/Res.53 (V) и АНГ/St.2 (IV),

напоминая резолюцию 242 от 22 ноября 1967 г. Совета Безопасности ООН,

подтверждая свой протест против любой оккупации части или всей территории одной страны другой страной,

1. принимает к сведению заявление Его Превосходительства Министра национальной ориентировки и вновь подтвержденное желание ОАР провести в жизнь резолюцию 242 Совета Безопасности от 22 ноября 1967 года;

2. вновь подтверждает свою солидарность с ОАР;

3. энергично подтверждает содержание резолюции АНГ/Res.53 (V), принятой на пятом Совещании в верхах, состоявшемся в Алжире в 1968 году, Совещанием глав государств и правительств стран ОАЕ, в которой говорится следующее:

"Совещание глав государств и правительств стран Организации африканского единства, собравшееся на пятую очередную сессию в Алжире с 13 по 16 сентября 1968 года,

заслушав заявление Министра иностранных дел Объединенной Арабской Республики о положении на Ближнем Востоке вообще и в Объединенной Арабской Республике в частности,

1. принимает к сведению заявление Министра иностранных дел Объединенной Арабской Республики;
2. подтверждает с этой целью свою поддержку Объединенной Арабской Республике;
3. требует вывода иностранных войск со всех арабских территорий, оккупированных с 5 июня 1967 г., что соответствует резолюции Совета Безопасности от 22 ноября 1967 г., и просит всех государств-членов ОАЕ использовать свое влияние, чтобы добиться строгого применения этой резолюции".

## РЕЗОЛЮЦИЯ ОБ АГРЕССИИ ПОРТУГАЛИИ ПРОТИВ РЕСПУБЛИКИ ГВИНЕЯ

Совет министров, собравшийся на свою тринадцатую очередную сессию в Аддис-Абебе (Эфиопия) с 27 августа по 6 сентября 1969 года, заслушав заявление главы делегации Гвинеи относительно акта пиратства, совершенного португальцами в отношении гвинейского катера, находившегося в территориальных водах Гвинеи,

узнав о том, что в результате этого провокационного акта погибло одно лицо и трое других потерпели серьезные ранения,

узнав, кроме того, что Португалия в нарушение принципов международного права захватила судно и взяла в плен 21 лицо,

1. осуждает энергично это незаконное действие, совершенное Португалией;
2. выражает свою полную солидарность правительству Гвинеи;
3. требует, чтобы Португалия немедленно освободила произвольно арестованных гвинейских граждан и незамедлительно возвратила захваченное судно;
4. предлагает Генеральному секретарю ОАЕ и группе африканских стран в ООН предпринять соответствующие шаги, чтобы добиться от международного сообщества мер, заставляющих Португалию строго соблюдать суверенитет государств в соответствии со статьей 2 Устава Организации Объединенных Наций;
5. требует, чтобы Португалия принесла официальные извинения за этот акт пиратства и уплатила значительную компенсацию за физические, материальные и моральные страдания, перенесенные жертвами;
6. обращается к Генеральному секретарю ООН с настойчивым призывом использовать все свое влияние, чтобы добиться от Португалии возвращения гвинейского катера и немедленного освобождения его пассажиров;
7. уполномочивает своего Председателя выразить Президенту Республики Гвинея от имени ОАЕ полное сочувствие и солидарность с правительством и народом Гвинеи.

-----